

THE UNIVERSITY OF CHICAGO PRESS CHICAGO, ILLINOIS

Agents

THE BAKER & TAYLOR COMPANY
NEW YORK

THE CAMBRIDGE UNIVERSITY PRESS LONDON AND EDINBURGH

HOMERIC VOCABULARIES

GREEK AND ENGLISH WORD-LISTS FOR THE STUDY OF HOMER

BY

WILLIAM BISHOP OWEN, Ph.D.

AND

EDGAR JOHNSON GOODSPEED, Ph.D.

THE UNIVERSITY OF CHICAGO



THE UNIVERSITY OF CHICAGO PRESS CHICAGO, ILLINOIS

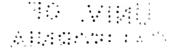


COPYRIGHT 1906 BY THE UNIVERSITY OF CHICAGO

All Rights Reserved

Published November 1906 Second edition August 1909 Second impression February 1913





This series of word-lists is the outgrowth of the conviction that the ordinary way of acquiring Homeric vocabulary is both wasteful and ineffectual. The chief difficulty in learning to read Homer lies in the large and varied character of the vocabulary required, and these lists have been prepared in order to help the student to learn Homeric words in a systematic and practical way. A moderate number of words learned each day and constantly reviewed will rapidly enlarge the student's working vocabulary, and steadily better his equipment for sight-reading. He will gradually be emancipated from the constant use of the lexicon, while his knowledge of Greek words will gain rather than lose in precision and permanence. Each day a few new words should be learned, and those previously learned should be rapidly reviewed. The student will very shortly find himself possessed of a vocabulary which will greatly facilitate the work of translation, and make the reading of Homer at sight a pleasant and natural exercise. In short, it is believed that the mastery of these lists will secure for the student that much-talked-of thing, the ability to read Homer; and make of his study of it a means, not simply of discipline, but of enjoyment and culture.

THE EDITORS

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

PREFACE TO THE SECOND EDITION

The demand for a new edition of these lists has given us the opportunity to correct some misprints and to modify a few definitions. The numberings remain unchanged throughout. Attention may be called to the fact that in the statistics of verb occurrences, compounds have been reckoned with their primitives. In this we have followed the procedure of Gehring's *Index Homericus*, upon the materials of which our statistics are based.

THE EDITORS

THE UNIVERSITY OF CHICAGO August 1, 1909



CONTENTS

GREEK LISTS

VERBS

I.	Verbs occurring 500-2,000 time	es										3
II.	Verbs occurring 200-500 times											3
III.	Verbs occurring 100-200 times										. ,	3
IV.	Verbs occurring 50-100 times											4
V.	Verbs occurring 25-50 times											5
VI.	Verbs occurring 10-25 times											6
	NOUNS											
VII.	Nouns occurring 500-1,000 tim	es										11
	Nouns occurring 200-500 times											
	Nouns occurring 100-200 times											
	Nouns occurring 50-100 times											
	Nouns occurring 25-50 times											
	Nouns occurring 10-25 times											14
	PRONOUNS, ADJECTIVES, ADVE		•					•				
XIII.	Pronouns, adjectives, adverbs,											
	500–10,000 times											21
XIV.	Pronouns, adjectives, adverbs,	pre	epo	siti	ons	, e	tc.,	oc	cui	rin	g	
	200–500 times											21
XV.	Pronouns, adjectives, adverbs,	_	_									
	100–200 times											22
XVI.	Pronouns, adjectives, adverbs,	_	_								-	
	50-100 times											22
XVII.	Pronouns, adjectives, adverbs,											
	25-50 times											23
XVIII.	Pronouns, adjectives, adverbs,											
	10-25 times				•							25

CONTENTS

ENGLISH LISTS

VERBS

I.	Verbs occurring 500-2,000 time	es									У	33
	Verbs occurring 200-500 times											
	Verbs occurring 100-200 times											
	Verbs occurring 50-100 times											34
	Verbs occurring 25-50 times											
	Verbs occurring 10-25 times											37
V 1.	verbs occurring to 25 times	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	3/
	NOUNS	i										
VII.	Nouns occurring 500-1,000 tim	ies										43
VIII.	Nouns occurring 200-500 times	s										4.3
	Nouns occurring 100-200 times											43
	Nouns occurring 50-100 times											44
	Nouns occurring 25-50 times											45
	Nouns occurring 10-25 times											46
												-
	PRONOUNS, ADJECTIVES, ADVE	RBS	5, P	RE:	POS	ITI	ONS	5, E	ETC	•		
XIII.	Pronouns, adjectives, adverbs,	pre	po	siti	ons	s, e	tc.,	oc	cu	rir	g	
	500-10,000 times											53
XIV.	Pronouns, adjectives, adverbs,	pre	epo	siti	ons	s, e	tc.,	oc	cu	rir	g	
	200-500 times											53
XV.	Pronouns, adjectives, adverbs,	pre	еро	siti	ons	s, e	tc.,	oc	cu	rir	ıg	
	100-200 times											54
XVI.	Pronouns, adjectives, adverbs,	pre	po	siti	ons	s, e	tc.,	oc	cu	rin	ıg	
	50-100 times											55
XVII.	Pronouns, adjectives, adverbs,	pre	еро	siti	ons	s, e	tc.,	oc	cu	rin	g	
	25-50 times	-	-								_	56
XVIII.	Pronouns, adjectives, adverbs,											-
	TO-25 times	-	_								-	۶8

GREEK LISTS

VERBS



LIST I

VERBS OCCURRING 500-2,000 TIMES

				J,-		
1	ἄγω	6	$\epsilon \tilde{i} \mu \iota$		II	δράω
2	βαίνω	.7	$\epsilon i\pi o\nu$		12	$ au i heta \eta \mu \iota$
3	β ά $λλω$	8	$\xi \rho \chi o \mu a \iota$		13	φημί
4	δίδωμ ι	9	ἔχω			
5	εἰμί	10	ἴστημ ι			

LIST II

VERBS OCCURRING 200-500 TIMES

14	αἷρέω	2 I	ίκν έομ αι	28	ὄρνυμι
15	ἀμείβω	22	κε ι μα ι	2 9	$\pi\epsilon i \theta \omega$
16	αὐδάω -	23	κτείνω	30	$\pi i \pi \tau \omega$
17	γίγνομα ι	24	$\lambda \epsilon i \pi \omega$	31	φέρω
18	$\epsilon \theta \epsilon \omega$	25	μένω	32	φεύγω
19	$\xi \pi \omega$	26	o $i\delta a$	33	φωνέω
20	ไทแเ	27	őλλυμι ·	21	νέω

LIST III

VERBS OCCURRING 100-200 TIMES

35	ἀγορεύω	45	δύναμαι	55	θνήσκω
36	ἀΐσσω ·	46	δύω	56	ϊκάνω
37	ἀκούω	47	ἐάφ	57	καλέω
38	ἀμύνω	48	εζομαι •	5 8	καλύπτω
39	ἀνώγω	49	εἴρω	5 9	κελεύω
40	ἄρχω	50	ἐ λάω·	60	κίω
41	γιγνώσκω	51	 е́о <i>к</i> а	61	κλύω
	δάμνημι	-	ἐρύω ·	62	$\lambda a \mu \beta \acute{a} \nu \omega$
43	δείδω	53	εὔχομα ι	63	λέγω
44	δέχομαι,	54	ἡ μα ι	64	λύω

65	μάχομα ι	74	πάσχω	83	τεύχω.
66	μέμαα	75	παύω	84	τίκτω.
67	μιμνήσκω	76	$\pi \epsilon \lambda \omega$.	85	τρέπω
68	ναίω	77	$\pi \epsilon \mu \pi \omega$	86	φαίνω, φάω
69	νέομα ι	78	πνείω	87	φράζομαι
70	νοέω	79	ρέζω ·	88	φρονέω
71	οἴχομα ι	80	σεύω	89	χαίρω
72	δίω	81	τελέω		
7.3	ότρύν ω	82	τέρπω		

LIST W

VERBS OCCURRING 50-100 TIMES

90	ἀγείρω	III	θξω	132	όνομάζω
91	ἄ λλομα ι	112	ίζω	133	ὀ πάζω
92	ἀνάσσω	113	ἴσχω	134	δρμάω
93	ἄπτω	114	καίω	135	όρούω
94	ἀραρίσκω	115	κέλομαι	136	πειράω
95	ἄχνυμαι	116	κιχάνω	137	$\pi \epsilon \rho \theta \omega$
96	δαίνυμι	117	κλαίω	138	πέτομαι
97	δέω	118	κλίνω	139	πίμπλημι
98	ἐ γείρ ω	119	κρίνω	140	πίνω
99	ἔ δω,	120	λανθάνω	141	πλήσσω
100	ε ἴδομα ι	121	λίσσομα ι	142	ποιέω
101	εἴρομα ι	122	μάρναμαι	143	πολεμίζω
102	έλκω	123	μαχέομαι	144	πόρον
103	ἔ λπω	124	μέλλω	145	πυνθάνομαι
104	ἔννυμι	125	μέλω	146	ρέω
105	ἔ ρδω	126	μίμνω	147	βήγνυμι
106	ἐ ρύκω.	127	μίσγω, μίγνυμι	148	σαόω
107	εὖδω	128	μυθέομαι	149	στρέφω
108	ε υρίσκ ω	129	νέμω	150	τάμνω
109	ζώω	130	νοστέω	151	τανύω
110	ήμί	131	όδύρομαι	152	έ πιτέλλω
	,				

153	τίω	156	ἔ πεφνο ν	159	φορέω	
154	τλάω	157	φθίνω	160	χολόω	1
155	τρέφω	158	φιλέω	1 61	வ்θ∶்ω	-

LIST V

VERBS OCCURRING 25-50 TIMES

		VERBS OC	CURRING 25-50	TIME	S
162	ἀγγέλλω	189	γείνομα ι	216	ἐρίζω
163	ἄγ νυμι	190	γελόω	217	ἐσθίω
164	ἀγο ράομαι	191	$\gamma\eta heta\epsilon\omega$	218	ήγεμονεύω
165	ἀείδω	192	γοάω	219	ἡγέομαι
166	αἰδέομα ι	193	δαήσεαι	220	θαυμάζω
167	αὶνέω	194	δαίω	2 2I	θρώσκω
168	ἀκ αχί ζω	195	δατέομα ι	2 22	θωρήσσω
169	ἀκοντίζω	196	δείκνυμ ι	223	iάλλ ω
170	ἀ λάομ αι	197	δεύομα ι	2 24	ἰάχω
171	ἀ λεείν ω	198	διώκω	225	ί ερεύω
172	ἀλέξω	199	δοκέω	226	<i>ὶθύνω</i>
173	ἀλεύομαι	200	δουπέω	227	ἴκω
174	ἀλύσκω	201	δύνω	228	κάμνω
175	ά μαρτάνω	202	ἐέργω, ἔργομαι	229	κείρω
176	άν δάνω	203	εἴκω	230	κεύθω
177	ἀ παυρά ω	204	εἴλω	231	κήδω
178	ἀπειλέω	205	έ λαύνω		κοιμάω
179	$\dot{a}\pi$ ι θ $\acute{\epsilon}\omega$	206	έ λεαίρω	233	κομίζω
180	ἀποαίνυμ αι	207	έ λεέω	234	κόπτω
181	ἀράομαι	208	ἐναρίζω	235	κορύσσω
182	ἄρνυμα ι	209	<i>ἐνέ</i> πω	236	κυλίνδω
183	άρπάζω		ἐ πείγω	237	λαγχάνω
184	αขึ้ω	211	ἐ πίσταμαι	238	$\lambda \acute{a} \mu \pi \omega$
185	βοάω	212	ἐ ρεείνω	239	λήγω
186	βουλεύω	213	ἐρείδω	240	$\lambda \acute{\eta} \theta \omega$
187	βούλομαι	214	ἐρείπω	241	λούω
188	γαμέω	215	ἐρέω	242	μ ενε αίνω

243	μερμηρίζω	259	ὀρίνω	275	τείνω
244	μεταλλάω	260	δρμαίν ω	276	τείρω
245	μήδομαι	2 61	οὐτάζω	277	τελευτάω
246	μνάομαι	262	οὐτάω	278	τιμάω
247	μογέω	263	ὀφείλω	279	τίνω
248	ναιετάω	264	ὀχθέω	280	τρέχω
249	νεικέω	2 65	παπταίνω	281	τυγχάνω
250	νεμεσάω	2 66	πελάζω	282	$ au \acute{v}\pi au \omega$
251	νεύω	267	περάω	283	$\phi \theta \acute{a} v \omega$
252	νικάω	268	πήγνυμι	284	φοβέω
253	νύσσω	269	πλάζω	285	φυλάσσω
254	νωμάω	270	$\pi\lambda\epsilon\omega$	286	φύω
255	όλοφύρομα ι	271	πονέυμαι	287	χάζομαι
256	ὄμν υμ ι	272	πρήσσω	288	χαρίζω
257	ό πλίζω	273	σπένδω	289	χώομαι
258	δρέγνυμ ι	274	στενάχω	290	χωρέ ω

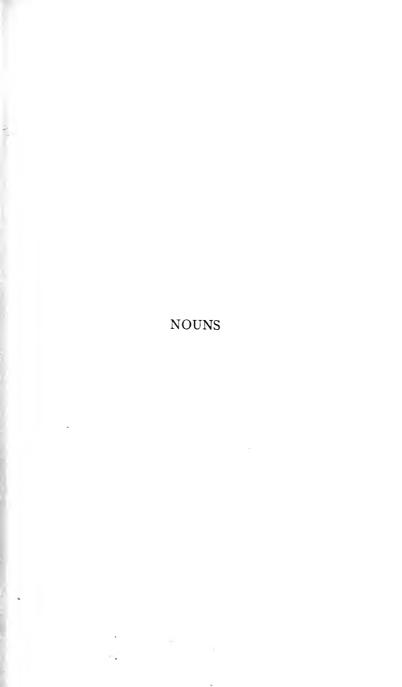
LIST VI

VERBS OCCURRING 10-25 TIMES

ἀάω	304	ά λίσκομαι	317	ἀρήγω
ἄγαμα ι	305	ἀμάω	318	άριστεύω
ἀέξω	306	ἀναίν ομαι	319	ἀρκέω
ãημι	307	ἀντάω	320	ἀρνέομ αι
αἴδομα ι	308	ἀντιάω	321	ἀρτύνω
αἰσχύνω	309	ἀντιβο λέω	322	ἀσκέω
αἰτέω	310	ἀντιόω	323	ἀσπαίρ ω
αἰτίζω	311	ἄντομα ι	324	ἀτιμάζω
ἀίω	312	ἀνύω	325	ἀτιμάω
ἀκέομαι	313	ἀ πα τάω	326	ἀτιτάλλω
\dot{a} λ a π \acute{a} ζ $ω$	314	$å ho a eta \epsilon \omega$	327	ἀτύζομαι
ἀ λέγω	315	ἀράσσω	328	ἀφύσσω
ἀλείφω	316	ἀρέσκω	329	ἀχεύω
	ἀάω ἄγαμαι ἀέξω ἄημι αἴδομαι αἰσχύνω αἰτέω αἰτίζω ἀίω ἀκέομαι ἀλαπάζω ἀλείγω ἀλείφω	ἄγαμαι 305 ἀέξω 306 ἄημι 307 αἴδομαι 308 αἰσχύνω 309 αἰτέω 310 αἰτίζω 311 ἀιώ 312 ἀκέομαι 313 ἀλαπάζω 314 ἀλέγω 315	ἄγαμαι 305 ἀμάω ἀέξω 306 ἀναίνομαι ἄημι 307 ἀντάω αἰδομαι 308 ἀντιάω αἰσχύνω 309 ἀντιόω αἰτίζω 311 ἄντομαι ἀίω 312 ἀνύω ἀκόρμαι 313 ἀπατάω ἀλαπάζω 315 ἀρασσω	ἄγαμαι 305 ἀμάω 318 ἀέξω 306 ἀναίνομαι 319 ἄημι 307 ἀντάω 320 αἴδομαι 308 ἀντιάω 321 αἰσχύνω 309 ἀντιβολέω 322 αἰτέω 310 ἀντιόω 323 αἰτίζω 311 ἄντομαι 324 ἀίω 312 ἀνύω 325 ἀκέομαι 313 ἀπατάω 326 ἀλαπάζω 314 ἀραβέω 328

330	$\tilde{a}\omega$		ἐ λελίζω		κεάζω
331	βάζω		έλίσσω	397	κεδάννυμι
332	βασιλεύω	365	ἐμ πάζυμαι	398	κείω
333	βιάω	366	ἐναίρω	399	κεράννυμι
334	βλάπτω		ἐ νίπτω	400	κερτομέω
335	βόσκω	368	ἐντ ύνω	401	κικλήσκω
336	βράχω		ἐπαυρί σκ ω		κινέω
337	$\beta \rho i \theta \omega$		ἐ ρέσσω		κλάζω
	γέγωνα		έ ρητύω		κλάω
	γνάμπτω		<i>ရိဝို</i> စ်ယ	405	κλονέω
	γουνόομαι		ἔ ρυμαι		κοιρανέω
341	δαίζω		ἐ ρωέω	407	κορέω (fut.)
	δακρύω		ἔσθω		κοσμ έω
343	δάμνημι		εὐνάω	4 09	κοτέω
	δειπνέω		εὐχετάομαι	410	κραιαίνω
	δέμω		έ χθαίρω		κρατέω
	δέρκομα ι		ζεύγνυμι		κρύπτω
	δέρω	-	ζώννυμι		κυκάω
	δεύω		ἡβάω		κυνέω
	δηλέομαι		θαμβέω		κωκύω
	δηόω, δηιόω		$ heta \acute{a} \pi au \omega$		λάζομα ι
	διδάσκω	-	θαρσέω		λείβω
	δίεμαι		θαρσύνω		λεύσσω
	δίζημαι		θείνω		λιάζομ αι
354	δινέω		θ έλ γ ω		λι λαίομ αι
	δοάσσατο	-	θηέομα ι	421	λοέω
	ἐγγυα λίζω		θύνω	-	λοχάω
	ἐέλδομ αι, ἔλδομαι		θύω	_	μαίνομ αι
358			<i>ὶαίν</i> ω	424	μαίομαι
	ϵἴβω	392	ໄ αύω	425	μαντεύομαι
360	εἰλύω	3 93	$i heta \acute{v}\omega$	426	μάρπτω
	ε ἰρύομα ι	394	καθαίρω		μαστίζω
362	ἐ ίσκω	395	καίνυμαι	428	μέδομαι

429	μειδάω	462	πεδάω	495	στυφελίζω
430	μέμονα	463	πειρητίζω	496	συλάω
431	μενοινώω	464	πείρω	497	σφάζω
432	μηνίω	465	πελεμίζω	498	ταρβέω
433	μητιάω	466	πένομαι	499	$ au\epsilon heta\eta\pi a$
434	μηχανάω	467	πετάννυμι	500	$ au\epsilon\lambda\epsilon\theta\omega$
435	μιστέλλω	468	πιφαύσκω	501	τετίημα ι
436	μύρομαι	469	$\pi o \theta \acute{\epsilon} \omega$	502	τήκω
437	νεικείω	470	πρέπω	503	τινάσσω
438	νήχω	471	π ρή θ ω	504	τιταίνω
439	νίζω	472	προβλώσκ ω	505	τιτύσκομαι
440	νίπ τω	473	πτύσσω	506	τμήγω
441	νίσομαι, νίσσομαι	474	πτώ σσω	507	τολμάω
442	νοσφίζομαι	475	πυκάζω	508	τρέω
443	ξεινίζω	476	πωλ έομα ι	509	τρίβω
444	οἴγνυμι	477	ραίω	510	τρομέω
445	οἰμώζω	478	ριγέω	511	τρύχω
446	ὀ ιστεύω	479	ῥ ίπτω		$ au ho \omega \pi \acute{a} \omega$
447	ὀ λέκω	480	ρύομαι	513	ύφαίνω
448	δμιλέω	481	ρώομαι	514	φαείνω
449	δμοκλάω, -έω	482	σείω	515	φέβομαι
450	<i>ὂμόργνυμι</i>	483	σημαίνω		φείδομαι
451	ονίνημι	484	σκεδάννυμι	517	$\phi \theta$ έγγομα \mathbf{u}
452	ὄνομαι	485	σκίδναμαι		$\phi\theta\iota\nu\dot{\upsilon}\theta\omega$
453	ὀνομαίνω	486	σπάω	-	φθονέω
454	ὀπτάω	487	σπέρχω		φοιτάω
455	ὀπυίω	488	σπεύδω	-	φυτεύω
456	ὄσσομαι	489	στείχω		χαλεπαίν ω
457	ὀφέλλ ω	490	στέλλω	-	χανδάνω
458	ὀχέω	491	στεναχίζω		χραισμέω
459	παλάσσω	492	στο ρέννυμ ι		χράομαι
460	παμφανόω	493	στρωφάω	526	χρίω
461	πατέομαι	494	στυγέω		





LIST VII

		LIST VII		
		Nouns Occurring 500-1,000	T :	IMES
1	ἀνήρ	3 θυμός	5	υίός
2	θεός	4 νηῦς	6	χείρ
		LIST VIII		
		Nouns Occurring 200-500	TI	MES
7	ἄ ναξ	15 ἔργον	23	ξεινος
	γαῖα	16 έταρος, έταιρος.	24	$\pi a \hat{i} \varsigma$
9	γέρων	17 ἶππος	25	πατήρ
	γυνή	18 λαός	26	πόλεμος
11	δόρυ '	19 μέγαρον	27	πόλις
12	δῶμα	20 μήτηρ	28	πούς
13	ἔγχος ·	21 μνηστήρ	2 9	φρήν
Т4	ἔπος	22 $\mu \hat{v} \theta$ os	30	χαλκός
		LIST IX		
		Nouns Occurring 100-200	Tı	MES
31	αΐμα	43 δόμος	55	κύμα .
32	ἄλοχος ι	44 δῶρον	56	κύων.
33	ãλs	45 ή έλιος ·	57	μάχη
34	ἄνεμος .	46 $\tilde{\eta}\mu a \rho$.		μέν ο ς.
35	ἄν€ρωπος	47 ἤρως		μοΐρα ,
-	ά στυ	48 ἠ ώs		νόος
37	βασιλεύς	49 θά λασσα		νύξ
38	eta í $oldsymbol{\eta}$.	50 θάνατος		οὖκος
39	eta o \hat{v} s	51 θεά		oivos ·
•	γόνυ .	52 κεφαλή		όφθαλμός
	δάκρυ	53 κλισίη	-	πεδίον
42	$\delta \hat{\eta} \mu$ es	54 κούρη	66	πόντος

67 ποταμός	71 τεῦχος	7 5 χρώς .
68 $π \hat{v} ρ$	72 τό ξον .	76 wµos
69 στηθ ος	73 ὖδωρ	
70 τείχος	74 $\tilde{v}\pi\nu$ os	

LIST X = VI)

Nouns Occurring 50-100 Times

			3		
77	ἀγορή	102	κάρη	127	ποιμήν
7 8	αἴξ	103	κήρ	128	πόνος
79	ἄλγος	104	κῆρ	129	πόσις
80	ἀ λκή	105	κῆρυξ	130	πότνια
81	ἀμφίπολος	106	κλέος	131	πύλη 、
82	ἄρμα	107	κονίη -	132	σάκος
83	ἀσπίς	108	κραδίη	133	σῆμα
84	ἄχος	109	κτήμα	134	σῖτος
85	βέλος	110	κῦδος	135	στρατός
86	βοή	111	λέων	136	συβώτης
87	βούλ η	112	μῆλον	137	σῦς
88	γόος	113	νέκυς	138	τέκνον
89	γυΐα (pl.)	114	νησος	139	τέκος
90	δαίμων	115	νόστος	140	φάος
791	δαίς	116	ξίφος	141	φιλότης
-02	δέπας	117	δδός		φώς
93	δίφρ ος	118	อัเร	143	$\chi heta \omega \nu$
94	δμψή		διστός	144	χιτών
95	είμα	120	ὄλεθροs	145	χλαίνη
96	εὐ νή	121	δμιλος	146	χόλος
97	$\hat{\eta} au o ho$		őρos	147	χρή
98	θάλαμος	123	ὄσ σε	148	χρυσός
99	θεράπων	124	οὐρανός	149	ψυχή
100	θρόνος	125	ὄχος		
101	θύρη	* 26	 είτρη		

LIST XI

Nouns Occurring 25-50 Times

	NOUNS OCCURRING 2	5-50 TIMES
150 ἀγγελίη	180 βορέης	210 ἡνία
151 ἄγγελος	181 γάμος	211 ἡνίοχος
152 ἀγρός	182 γαστήρ	212 ἤπειρος
153 ἀγών	183 γενεή	213 θέμις
154 ἄεθλον	184 γένος	214 θίς
155 ἄεθλος	185 γέρας	215 θώρ η ξ
156 ἀήρ	186 γ ῆρας	216 lós
157 ala	187 δεΐπνον	217 ἱππεύς
158 αἰδώς	188 δέμας	218 ἱππότα
159 $ai\theta \eta \rho$	189 δεσμός	219 ἱρόν, ἱερόν
160 aloa	190 δηιοτής	220 15
161 αἰχμή	191 δμώς	221 ίστός
162 αἰχμητής	192 δόλος	222 κακότης καιναι
163 ἀνάγκη	193 δόρπον	223 ка́µатоѕ
164 ἀοιδή	194 ἐδητύς	224 κασίγνητος
165 ἀοιδός	195 ἔθνος	225 κέλευθος
166 ἄποινα	196 ełbos	226 κῆδος
167 'Αργειφόντη	ης 197 έκατόμβη	227 κληίς
168 ἀρετή	198 έλαιον	228 κόρυς
169 ἄρης	199 ἐνι αυ τός	229 κορυφή
170 αριστεύς	200 έντεα	230 κουρος γρατί
171 ἄρνα	201 ἐπίκουρος	231 κράτος
1 72 ἄρουρα	202 ἐρετμόν	232 κρατός (gen.)
173 ἀρχός	203 ἔρις	233 κρέας
174 ἄτη	204 έρκος	234 κρητή ρ
175 αὐλή	205 ἔρος	235 κυνέη
176 ἀυτή	206 ζυγόν	236 λέχος
177 αὐχήν	207 ἡγεμών	237 λίθος
178 βίοτος	208 ἡγήτωρ	238 λιμήν
179 βλέφαρον	209 ἡμίον ος	239 μέδ ων

240	μηρός	259	$\delta\psi$	278	στόμα
241	$\mu\hat{\eta}\tau\iota\varsigma$	260	$\pi \dot{\epsilon} \nu \theta$ os	27 9	τάφρος
242	νεῖκος	261	$\pi \hat{\eta} \mu a$	280	$ au \epsilon \lambda$ os
243	νεφεληγερέτα	262	πομπή	2 81	τιμή
244	νέφος	2 63	πόσις	2 82	τοκεύς
245	νίκη	264	πότμος	283	τράπεζα
246	νύμφη	265	πρόμαχος	284	τρίπος
247	νῶτον	2 66	πτόλεμος	285	ὖλη
248	όδούς	267	πτολίεθρο ν	286	ύσμίνη
249	δδύνη	268	πτόλις	287	φάλαγξ
250	οἰωνός	2 69	πύργος	288	φάρμακον
251	ὄρκιον	270	πυρή	289	φᾶρος
252	δρκος	271	ρόος	290	φάσγανον
253	ὄρνι ς	272	σθέν ος	291	φόβος
254	ὄρχαμ ος	273	σίδηρος	292	φόνος
255	ὂστέον	274	$\sigma \kappa \hat{\eta} \pi \tau \rho o \nu$	293	φωνή
256	ούατος (gen.)	275	σπέος	294	χρόνος
257	$ov\delta as$	276	σταθμός	295	χῶρος
258	οὐδός	277	στίξ	296	ὥρη

LIST XII

Nouns Occurring 10-25 Times

					-
297	ἀγός	308	ἀκτή	319	ἄορ
298	ἄγυια	- 309	ἀκωκή	320	åπήνη _
299	ἀ δελφεός	310	ἀ λήτης	321	ἄργυρος
300	$\dot{a} \acute{\epsilon} \theta \lambda \iota o \nu$	311	$å$ λοι $\phi \acute{\eta}$		ἀρή
301	$\check{a}\epsilon\lambda\lambda a$	312	ἄλφιτον	323	$\dot{a} ho\chi\dot{\eta}$
302	αἰγίς	313	ἀλωή	324	ἀσπιστής
303	αἰετός	314	ἄμαξα	325	ἀστήρ
304	αἴθουσα	315	ἀμβροσίη	326	
305	αἰπόλος	316	$av\theta$ os	327	αὐγή 🕒
306	αἰών	317	ἄντρο ν	328	$a\mathring{v}\delta\acute{\eta}$
307	ἄκοιτις	318	ἄντυξ	329	ἀυτμή

330	ἀφραδίη	363	έδωδή	396	ἰκέτης
331	ἀχλύς	364	ἐ έλδω ρ		ἴκρια (pl.)
332	βασίλεια	365	είδαρ		iμάς
333	βένθος	366	εἴδωλον	399	ιμερος
334	$eta\hat{\eta}\sigma\sigma$ a	367	ἐ λαίη		ίότης
335	βιός	368	ἔ λαφος	401	ί ππηλά τ α
	βουκόλος	369	ἐ λέφας		ίστίον
337	βωμός	370	^ε λκος	403	$i\chi heta$ ύs
338	γαμβρός	371	ěvaρa (pl.)	404	κάλλος
339	$\gamma\hat{\eta}$		ἔ παλξις	405	κάνεον
340	γλῶσσα	373	'Ερινύς	406	καπνός
	γόνος		ἐ ρωή	407	κάπρος
	γρηΰς	375	$\epsilon\sigma heta\eta$ s	408	κάρηνα
	δαΐς		ἐ σχάρη		καρπός
344	$\delta \acute{a} \pi \epsilon \delta o \nu$		ἐ σχατιή		καρπός
345	δειρή		ἔτος	411	κάρτος
	δέμνιον	379	εὖχος		κασιγνήτη
	δένδρεον	380	εὐχωλή	_	κασσίτερος
	δέος	-	$\dot{\epsilon}$ φ ϵ τ $\mu\dot{\eta}$		κειμήλιον
	δέρμα	•	ζέφυρος	-	κέρας
350	δέσποινα		ζόφος		κεραυνός
	δημός		ζωστήρ		κέρδος
	διάκτωρ		$\eta eta \eta$		κίων
	δίκη		ἠιών		κλήρος
	δοῦπος		ηχή ε		κλισμός
	δρόμος		θάρσος		κνέφας
	δρῦς		θ α \hat{v} μα		κνήμη
	δύναμις		$ heta \dot{\eta}_{ heta}$		κνίση
358			θρηνυς		κοῖτος
	έγκέφαλος	392	θρίξ		κόλπος
	έγχείη	393	θύελλα		κόμη
	έδος		$la\chi\eta$		κόσμος
362	έδρη	305	ίδρώς	428	κρήδεμνον

429	κρήνη	462	μητί ετ α	495	$\delta\chi heta\eta$
430	κρότα φος	4 63	μόρος	496	παλάμη
431	κτέαρ	464	μοῦσα	497	παράκοιτις
432	κτ ησις	465	μυχός	498	παρειά
433	κτύπος	466	ναύτης	499	πάτρη
434	κύπελλον	467	νεβρό ς	500	πέδιλα (pl.)
435	κῶας	468	νευρή	501	π ϵ $\hat{ι}$ ρ a ρ
436	$\lambda \hat{a}a\varsigma$	469	νεφέλη	502	πέλεκυς
437	$\lambda a \hat{\imath} \lambda a \psi$	470	νηός	503	$\pi \epsilon \pi \lambda o s$:
438	$\lambda \epsilon \beta \eta s$	471	νόημα	504	π λη $ heta$ ύς
439	λειμών	472	νομεύς	505	πνοιή
440	λέκτρον	473	νότος	506	$\pi o heta \acute{\eta}$
44I	ληίς	474	ξείνιον	507	ποινή
442	λίμνη	475	ξύλον	508	πολεμιστής
443	λοιγός	476	ὄ eta ελος	509	πομπός
444	λόφος	477	őζos	510	ποτόν
445	λόχος	478	ỏιζύs	511	πραπίς
446	$\lambda \omega \beta \eta$	479	οἰκία (pl.)	512	πρόθυρον
	μάζος	480	οἶτος	513	πρόσωπον
448	μαΐα	481	$\delta\lambdaeta$ os	514	πρυμνήσιον
449	μάντις	482	δμαδος	515	πτερόν
450	μάστιξ	483	ὄμβρος	516	$\pi \hat{\omega} v$
451	μέγεθος	484	δμηλικίη	517	ράβδος
452	μείς, μήν	485	ὄμμα	518	ράκος
453	μελίη	486	ὄνειαρ	519	ρέεθρον
454	μέλος	487	ὄνειδος	520	ρηγμίς
455	μετάφρενον	488	őνειρος	521	ρηγος
456	μέτρον	489	ὄνομα, οὖνομα	522	ρινό ς
457	$\mu \acute{\epsilon} \tau \omega \pi o \nu$	490	δπλο <i>ν</i>	523	ρίς
458	μήδεα (pl.)	491	δρυμαγδός	524	ροή
459	μηνις	492	οὖρος		σανίς
460	μηρία (pl.)	-	ὀ φρύς		$\sigma \acute{\epsilon} \lambda a s$
461	μήστωρ	494	δχεύς		σίαλος
		-			

528	σκόπελος	543	τέρας	558	$\phi \hat{v} \lambda o \nu$
529	σκοπιή	544	τοῖχος	55 9	φύλοπις
530	σκοπός	5 45	τ ρόμ ο ς	560	χαίτη
531	σκότος	546	τροφός	561	χάρις
532	σπουδή	547	τρυφάλεια	562	χάρμη
533	στέρνον	548	τύμβος	563	χεῖλος
534	στοναχή	549	$ begin{aligned} be$	564	χερμάδιον
535	$\sigma \chi \epsilon \delta i \eta$	550	ύπερώι ο ν	565	χέρσος
536	τ άλαντον	551	ິ້ນຮ	566	χορός
537	ταμίη	552	ύφορβός	567	χρειώ
538	τάπης	553	φαρέτρη	5 68	χρεώ
539	ταῦρος	554	φλόξ	569	χρημα
540	τ έκτων	555	φόρμιγξ	570	ψάμαθος
541	τελαμών	5 56	φυή	571	$\psi \epsilon \hat{\theta} \delta o s$
542	τέμενος	557	φύλλον	572	ωτειλή



PRONOUNS, ADJECTIVES, ADVERBS, PREPOSITIONS, ETC.



LIST XIII

PRONOUNS, ADJECTIVES, ADVERBS, PREPOSITIONS, ETC., OCCUR-RING 500-10.000 TIMES

		RING	500-10,000	LIMES	
I	ἀλ λά	16	$\epsilon \pi \epsilon i$	31	ős, ἥ, ð
2	ἄλλος	17	$\epsilon \pi i$	32	őτε
3	ἄρ α	-18	η, η έ	3 3	οὐ, οὐκ
4	$a \mathring{v} au \acute{a} ho$	-19	$\tilde{\eta}$	34	o ົ ນ
5	αὖτός	20	$\dot{\eta}\delta\epsilon$	35	$ov\delta\epsilon$
6	$\gamma \acute{a} ho$	-21	καί	36	παρά
7	$\gamma \epsilon$	22	κατά, κάδ	37	πᾶς
-8	$\delta\epsilon$	23	κέ	38	$\pi\epsilon\rho$
9	$\delta \acute{\eta}$	24	μάλα	39	$\pi o \lambda \lambda \acute{o}s$
10	ͼʹγώ	25	μέγας	40	σύ
ΙI	εί	-26	μέν		τὶς, τὶ
Ι2	દોડ, દેડ	27	μή .	42	φίλος
	ἐ κ, ἐξ΄	28	μίν	43	ယ်၄
	ἐ ν, ἐνί	29	νῦν	44	စိန္န မိန
15	$\ddot{\epsilon} v heta a$	30	δ, ἡ, τό		

LIST XIV

Pronouns, Adjectives, Adverbs, Prepositions, etc., Occurring 200-500 Times

45 ἀθάνατος	53 διά	61 ἡμεῖς
. •	•	
46 ἄμα	54 bios	62 κακός
47 ἀμφί	55 ёкастос	63 καλός
48 åv	56 ἐμός	6 4 μετά
49 åvá	57 ξός	65 δδε
50 ἀπό	58 ἔπειτα	66 ãos
5Ι ἄριστος	59 ἔτι	67 ος τε
- 52 αὖτε	60 εὖ	68 οὖτε

69 ούτος	73 πρός, προτί, πο	τί 77 τότε
70 ὄ φρα	74 σόs	78 ὑπ ό
7Ι περί	75 σύν	79 &, &
72 ποτέ	76 σφεῖς	

LIST XV

PRONOUNS, ADJECTIVES, ADVERBS, PREPOSITIONS, ETC., OCCUR RING 100-200 TIMES

80	ἀγαθός	97	εὐρύς	114	πάρος
81	aĭ	98	ήδη	115	πατρίς
82	αἰεί	99	θοός	116	πολύς
83	αΐψα	100	īva	117	πολή
84	άλλήλων	IOI	κείνος	118	$\pi o \acute{v}$
85	<u>ἀμύμων</u>	102	κρατερός	119	πρίν
86	ἀμφοτέρω	103	μάλιστα	120	πρῶτον, πρῶτα
87	ἄπας	104	μέγα, με γάλα	121	πρώτος
- 88	ἀτάρ	105	μέλας	122	πτερόεις
- 89	αũ	106	μέσος	123	πώ
90	αὐτίκα	107	μηδέ	124	τίς, τί
91	αὖτις	108	νύ	125	$ au\hat{\omega} \ (au\hat{oldsymbol{arphi}})$
92	åψ	_ 100	$\delta heta_{\iota}$	126	ύμεῖς
93	βροτός	110	olos	127	ယ်ဝိင
94	δύο, δύω	III	oໂos	128	ผหษ์ร
95	$\epsilon \nu \theta \acute{a} \delta \epsilon$	112	οξύς		
. •	ἐσθλός	113	δστις		
-		•			

LIST XVI

PRONOUNS, ADJECTIVES, ADVERBS, PREPOSITIONS, ETC., OCCURRING 50-100 TIMES

129	ἄγλαος	133	aivós	137	ἄντα
130	ἄγχι	134	αἰπύς	138	ἀντίθε ο ς
131	αἰγίοχος	135	ἀμείνων	139	άντίον
132	αἰέν	136	ἄμφω	140	άργαλέος

141	$a\vec{v}\theta\iota$	166	λυγρός	191	πρό
142	αὐτοῦ	167	μακρός	192	π ρο π άροι θ ε
143	αὖτως	168	$μ$ \hat{a} $\lambda \lambda$ ον	193	π ρό σ θ $\epsilon \nu$
144	γλαυκῶπις	169	μεγάθυμος	194	πρότερος
145	γλαφυρός	170	μεγαλήτωρ	195	πυκινός
146	δατφρων	171	νέος	196	$\pi\omega\varsigma$
147	δεινός	172	νήπιος	197	σχεδόν
148	δεῦρο	173	νῶι	198	τάχα
149	διοτρεφής	174	οἴκαδε	199	ταχύς
150	€દૈંડ	175	δπισθε, $δπιθε$	200	τάχιστα
151	ἔισος	176	ὀπίσω	201	τὶ
152	εἴσω	177	δπότε, δππότε	202	τοῖος
153	ἔνδον	178	ὄπως, ὄππως	203	τοιοῦτος
154	$\xi v \epsilon \kappa a$, $\epsilon \tilde{t} v \epsilon \kappa a$	179	δτι	204	τόσσος
155	έτερος	180	δτις	205	τόφρ α
156	ζωός	181	οὐκέτι	206	ύ πέρ
157	ημέν	182	oùv	207	ύψηλός
158	ήμέτερος	183	οὖνεκα	208	φαεινός
159	$\theta \epsilon \widehat{i}$ os	184	οὖτως	209	φαίδιμος
160	ίερός, ίρός	185	πάλιν	210	χαλεπός
161	ໄ σος	186	περικαλλής	211	χάλκεος
162	κλυτός	187	περίφρων	212	χρύσειος
163	κοΐλος	1 88	πολλόν	213	χρίντεος
164	κρείων	189	πολύμητις	214	ὦκα
165	λευκός	190	πόποι	215	ώς τε

LIST XVII

Pronouns, Adverbs, Adjectives, Prepositions, etc., Occur ring 25-50 Times

216 åyavós	220	ἀεικής	224	ἄκρος
217 ἀγήνωρ	221	ἀέκων	225	άλεγεινός
218. άγριος	, 222	aiboîos	226	ἄλις
219 ἀγχοῦ	223	αΐθοψ	227	ἄλκιμος

228	ἄ λλοτε	260	δώδεκα	293	રે δ€
229	ἀ μβρύσιος	261	ἐγγύθεν	294	iθύs
230	ἄμφις	262	ἐγγύς	295	ξ ππόδαμος
231	ἀντικρύ	263	εἴκοσι, ἐείκοσι	296	ἴφθιμος
232	άντίος	264	ἐκεῖνος	297	καρπαλίμως
233	ἀολλής	265	ἔ μπεδος	298	καρτ ερ ός
234	ἀ πάνευθε	266	ἔμπης	299	κερδίων
235	άργύρεος	267	ἔ νθεν	300	κομόωντε
236	άρήιος	268	ἐννοσίγαιος	301	κορυθαίολος
237	άρηίφιλος	2 69	ἐ νοσίχθων	302	κυδάλιμος
238	ἄσπετος	270	ἔντο σθε	303	λευκώλενος
239	ἆσσον	271	$\epsilon \pi \eta \nu$	304	λίην
240	ἀ τάλαντος	272	έ τέρωθε ν	305	μάκαρ
241	ἀτρε κέως	273	εὐκνήμις	306	μακρόν, μακρά
242	αὐτόθι	274	ἐ υκτίμενος	307	μαλακός
243	ἄφαρ	275	εὖπλοκαμ ος	308	μέγιστος
244	άφνειός	276	ἐύς , ἡύς	309	μείζων
245	βαθύς	277	ἐ ύσσελμος	310	μειλίχιος
246	βαρύς	278	εὖτε	311	μετόπισθε
247	γεραιός	279	εως, είως, είος	312	μήτε
248	δειλός	280	ήδύς	313	μοῦ νος
249	δεινόν	281	ημος	314	μυρίος
250	δεξιός	282	$\eta \nu$		μῶνυξ
251	δήϊος	283	$\eta\pi$ ιος	316	νέον
252	$\delta \acute{\eta} \nu$	284	ηριγένεια	317	νηλεής, νηλής
253	δηρόν	285	ητε	318	νημερτής
254	διαμπερές	286	ηύτε	319	νόσφι
255	διογενής	287	θαλερός	320	ξανθός
256	δοιώ	288	θεοειδής	321	őβριμος
257	δολιχόσκιος	289	θεσπέσιος	322	ὀλίγος
258	δουρικλυτός, δου-	290	θνητός	323	όλοός
	ρικλειτός	291	θ o \hat{v} ρος	324	δμοῖος
259	δυσμενής	292	θύραζε	325	် μω̂ς

	326	ὄσον	343	πρόφρων	360	τούν εκα
	_	πάγχυ	-	πρυμνός	-	τρεῖς
		πάμπαν	-	πυκνός	-	τρίς
-	-	πάντη		$\pi \hat{\omega}_{S}$	-	ὖπερθε
		παντοΐος		ρε ι α, ρέα	_	ύπ <i>έρθυμ</i> ος
	-	πάντοσε		ροδοδάκτυλος		ύπερφίαλος
		πάροιθε	_	σιωπη̂	-	ύπόδρα
		παχύς		σμερδαλέον	-	φέρτερος
		πεζός		στιβαρός		φίλτατος
		πίων		στυγερός	-	χάλκειος
		πλέων (πλείων)		σχέτλιος		χαλκήρη;
	-	πλεῖστος		τεός		χαλκοχ΄ των
		ποδώκης		$ au\hat{j}$	٠.	χαμᾶζε
	-	ποικίλος		$\tau \hat{\eta} \lambda \epsilon$		ώσεί
		πολιός	-	· τίπτε		ως περ
	_	πολύτλας		τυιόσδε	J	•
	_	πορφύρεος	• •			

LIST XVIII

PRONOUNS, ADVERBS, ADJECTIVES, PREPOSITIONS, ETC., OCCUR-RING 10-25 TIMES

		*	5		
375	å	387	αἰθόμενος	399	ἄκων
376	ἄαπ τ ος	388	αἴθων	400	ãλιος
377	άγακλειτός	389	αίματόεις	401	ãλιο ς
378	ἀγανός	390	αἰνότατος	402	$\check{a}\lambda\lambda\eta$
379	ἀγχίμολος	391	αἰπεινός	403	άλλοδιπός
380	άδινός	392	αἴσιμος	404	$\delta \lambda \lambda o \theta \epsilon v$
381	ἀεικέλιος	393	αἴτιος	405	άλλότριος
382	ἀέκητι	394	ἀκάματος	406	ἄλλυδις
383	åθρόος	395	ἀκαχμένος	407	ἄλλως
384	αἰειγενέτης	396	ἀκέων	408	~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~
385	αἰζηός	397	ἀκήν	409	\dot{a} μήχ a νος
386	$a \ \theta \epsilon$	398	ἀκρότατος	410	ἄμυδις

411	ἀμφιγυήεις	445	αὖριον	479	ξκηλος	
412	<i>ἀμφιέλλισσ</i> α	446	ἄφρων	480	ἐκτός	
413	ἀμφικύπελλον	447	βόειος	481	ἔκτοσθ€	
414	ἀμφοτέρωθεν	448	βουληφόρος	482	έκών	
415	άναιδής	449	βοῶπις	483	ἔ λι ξ	
416	ἄναλκις	450	βροτολοιγός	484	ἔ μπεδον	
417	άνδροφόνος	451	γαιήοχος	485	ἐναίσιμ ος	
418	ἄνευθε	452	γλυκερός	486	ἐναλίγκιος	
419	ἄντην	453	γλυκύς	487	ἐ ναν τ ίβι ον	
420	ἀντί	454	γναμπτός	4 88	ἐ ναντίον	
42 I	ἀντία	455	γνωτός		έναντίος	
422	ἄξιος	456	γυμνός	490	€νδόθι	
423	åπαλός	457	δαιδάλεος	491	ένδυκέως	
424	ἀπείρων	458	δαιμόνιος	492	ἐννέ α	
425	ἀ περείσιος		δακρυόεις		ἐννῆμαρ	
426	ἀπήμων	460	δέκα		έντός	
427	ἀπηνής	461	δέκα τος	495	ξξ	
428	ἀργιόδους	462	δεξιτερός	496	έ ξαπίνη ς	
429	ἀργυρόηλος	463	δεύτερον	497	έξαθτις	
430	<u>ἀργυρόπεζα</u>	464	δεύτερος	498	έξείης	
43 I	ἀργυρότοξος	465	$\delta\eta hetalpha$	499	ἔξοχον, ἔξοχα	
432	ἀρείων	466	διίφιλος	500	ἔξοχος	
433	ἀριστερύς	467	δίκαιος	•	ἐ πιείκελος	
434	ἀρνειός	468	δινήεις	502	ἐ πιεικής	
435	ἄρσην	469	δίχα	503	ἐπιστ αμ ένω ς	
436	ἀσάμινθος	470	δολιχός	504	ἐπιχθόνιος	
437	ἄσβεστος	47I	δυοκαίδεκα	505	έπτά	
	åσπάσιος	472	δύστηνος		_έ ρατεινός	
439	ἀσπασίως		ἐγγύθι		ἐ ριβῶλα ξ	
	ἀστερόεις		εἴκελος	508	ερίγδουπος, ερί	
441	ἀτάσθ αλος	475	εἰλίπος		δουπος	
	ἀτειρής		έκάεργος	_	έρίηρος	
443	<i>ἄτ</i> ερ		έκάς		έρικυδής	
444	ἀτρύγετος	478	έ κάτερθε	511	_{έρυθρός}	

512	ἐ σσυμένως	545	ἰοχέαιρα	578	κύδιστ ος
513	ἐτεόν	546	ίππόβο τος	579	λάθρη
	έτ έρωσε	547	iσόθεος	580	λαιψηρός
	ἐτήτ υμον	548	ἶ σον, ἶ σα	581	λεπτός
516	έτοῖμος	549	ἶ φι	582	λευγαλέος
517	ἐ ύδμητος	550	<i>ἴ</i> φιος	583	λιγύς
518	εὖεργής	551	ι χθυόεις	584	λιπαρός
519	ἐύξεστος	552	καθύπερθε	585	μάν
520	έύξοος	553	κακῶς	586	μείλιν ος
521	εὐρυάγυιος	554	καλλί $ heta$ ρι ξ	587	μελιηδής
522	εὐρύοπα	555	καλλιπάρηος	588	μελίφρων
523	εὐρύχορος	556	κάλλιστος	589	μενεπτόλεμος
524	ἐύτ υκτος		καλλίων		μενοεικής
525	ζείδωρος	558	καλόν		μέροψ
526	ηγάθεος	559	καμπύλος		μεσσηγύ(ς)
527	ήεροειδής	560	κάρτιστος	593	μηκέτι
	ήμαθόεις		καταθνητός	594	μήν
	ημισυς		κεδνός		μίνυν θ α
530	ἦνεμόεις		κεῖθεν		ναί
531	ήύκομος	564	κεῖθι		νεία τος
	ήῶθεν		κεῖσε		νέρθε
	θαρσαλέος	566	κελαινεφής		νεώτερ ος
534	θᾶσσον	567	κελαιν ός	600	νόθος
535	θερμός	568	κλειτός	601	νόστιμ ος
	θέσφα το ς		κολλητός		ξεινήιος
537	θ $\hat{\eta}$ λυς	570	κορωνίς		ξεστός
	$ heta\dot{\eta} u$		κουρίδι ος	604	ὄθεν
539	θοῶς		κραιπνός	605	ὀιζυρόs
540	θρασύς	573	κραταιός	606	οἶνοψ
	θυμαλγής		κρατερῶς		οΐον
542	ἴκελος	575	κρείσσων		ὄλβιος
	ι μερόεις	576	κυάνεος		ὀλίγον
544	ĭos	577	κυανόπρωρος	610	δμηγερής

611	δμοίιος	644	πλείων	677	σιδήρεος
612	δμοῦ	645	πλησίον	67 8	σκιόεις
613	δμφαλόεις	646	πλησίος	679	σμερδαλέος
614	ỏ \$ύ	647	ποδάρκης	6 80	σόος
615	ὀ ξυόεις	648	ποδήνεμος	6 81	σῶς
616	$\delta\pi\eta$	649	πόθεν	682	στονόεις
617	δππότερος	650	$\pi o \theta \acute{\epsilon} v$	683	σφέτερος
618	ὀρθός	651	ποθί	684	σφός
619	οὐδείς	652	ποιητός	685	ταλασίφρων
620	οὐλόμενος	653	ποῖος	686	ταχύπωλος
621	οὖλος	654	πολλάκις	687	τέρην
622	οὐρανίων	655	πολυδαίδαλος	688	τερπικέραυνος
623	οὐρανόθεν	656	πολυμήχανος	689	τεσσαράκο ντα
624	$\delta\chi(a)$	657	πολύφρων	690	τέσσαρες
625	ỏψέ	658	ποντοπόρος	691	τέως, τείως, τείος
626	παιπαλό εις	659	ποῦ	692	τηλόθεν
627	πάλαι	660	πουλυβότειρα	693	τηλόθι
628	παλαιός	661	πρηνής	694	τηλοῦ
629	πανημέριο ς	662	πρόπας	695	τοιγάρ
630	παννύχιος	663	$\pi \rho \acute{o} \sigma(\sigma) \omega$	6 96	τοῖον
631	παρέκ, παρέξ	664	προτέρω	697	τοσόσδε
632	πατρώιος	665	πρώτιστος	6 98	τρηχύς
633	παῦρος	6 66	πτολίπορθος	699	τρίτα τος
634	πελώριος	667	πτωχός	700	τρίτος
635	<i>πεντήκοντ</i> α	668	πύκα	701	τυτθον, τυτθά
636	πέπων	669	πυκινῶς	702	τυτθός
637	περικλυτός	670	πύματος	703	ύγρός
638	πετεηνός	671	ှ စ်ηιδίως	704	ὑ λήεις
639	$\pi \hat{\eta}, \ \pi \hat{\eta}$		δ ίμφα	705	ὑμέτερος
	$\pi \acute{\eta}$, $\pi \acute{\eta}$	673	σάφα	706	υπατος
641	πικρός	674	σήμερον		ὑπένερθε
642	πιστός		σιγαλόεις	708	ύπερηνορέων
643	πλεῖος	676	σιγή	709	ύπερμενής

710	ὖπτιος	716	φιλοπτόλεμος	722	χλωρός
711	ύστατον, ύστατα	717	χαμάδις	723	χρυσόθρονος
712	ὖστερον	718	χαμαί	724	ὢκύπορος
713	ύψερεφής	719	χαρίεις	725	ὦκύπος
714	ὖψοσε	720	χείρω ν		
715	φέρτατος	721	νεοείων		



ENGLISH LISTS

VERBS



LIST I

VERBS OCCURRING 500-2,000 TIMES

I	Lead	6	Go	rr	See
2	Go	7	Spoke said	т 2	Mal

12 Make, put 7 Spoke, said

3 Throw, smite 8 Come, go 13 Say, declare

4 Give o Have

5 Am 10 Set, stand

LIST II

Verbs Occurring 200-500 Times

14 Take, choose 20 Let go, send 28 Arouse

15 Exchange, an- 21 Come to, reach 20 Persuade 22 Lie, am placed swer 30 Fall

16 Speak 23 Kill 31 Bear, bring

17 Become, am born 24 Leave 32 Flee

18 Will. wish 25 Remain, await 33 Speak aloud 19 Move about, am 26 Know 34 Pour, shed

busy; follow 27 Lose, destroy

LIST III

VERBS OCCURRING 100-200 TIMES

35 Harangue, speak 42 Subdue, tame 51 Am like, befit 36 Dart 43 Dread, fear 52 Draw, drag off

37 Hear 44 Accept, receive 53 Pray, vow, de-

38 Ward off, defend, 45 Am able clare assist 46 Enter, put on 54 Sit

39 Bid, command 47 Let, permit 55 Die, am killed

40 Begin, lead 56 Arrive at, reach 48 Sit down

41 Come to know, 49 Say, declare 57 Call, summon know 50 Strike, drive

59 Urge, command	69 Go, return	79 Work, offer
60 Go, go away	70 Perceive, think	80 Start, drive; rush
61 Hearken	71 Depart, am gone	81 End, complete
62 Take	72 Think, expect	82 Delight
63 Gather, tell	73 Urge on	83 Make
64 Loose, release	74 Suffer	84 Bring forth, beget
65 Fight	75 Stop	85 Turn
66 Am eager, press	76 Am	86 Show, reveal
on	77 Send, escort	87 Point out, show
67 Remind, recall	78 Breathe, am pru-	88 Think, intend
68 Dwell, inhabit	dent	89 Rejoice

LIST IV

VERBS OCCURRING 50-100 TIMES

90	Collect	107	Sleep	123	Fight
-	Leap		Find	•	Am going, am
92	Am king, rule	109	Live		about
-	Fasten, lay hold	-		125	Concern, inter-
, ,	of	III	Run		est
94	Fit together, fit	112	Sit, cause to sit	126	Remain, await
95	Grieve	113	Hold, check	127	Mix, mingle
96	Distribute, feast	114	Burn, kindle	128	Relate, tell
97	Bind	115	Command, ex-	129	Distribute, pas-
98	Awake, arouse		hort		ture
99	Eat	116	Find, light upon	130	Return
100	See, seem	117	Weep	131	Lament
101	Ask, inquire	118	Lean, sink	132	Name
102	Drag, draw	119	Separate, decide,	133	Attend, bestow
103	Make hope,		select	134	Set in motion;
	hope	120	Escape notice;		rush
104	Clothe		forget (mid.)	135	Spring
105	Do, sacrifice	121	Pray, entreat	136	Try
106	Hold back, re-	122	Fight	137	Sack, waste
	strain				

138	Fly	146	Flow	155	Nourish, rear
139	Fill	147	Break	156	Kill, slay
140	Drink	148	Save	157	Waste away,
141	Strike, smite	149	Turn, twist		perish
142	Make	150	Cut	158	Love
143	War	151	Stretch	159	Bear, carry
144	Bring to pass;	152	Enjoin, charge	160	Enrage, anger
	give, grant	153	Value, honor	161	Thrust, drive
145	Learn, ascertain	154	Endure		

LIST V

VERBS OCCURRING 25-50 TIMES

162 Report, an-	179 Disobey	198 Pursue, speed
nounce	180 Take away	199 Think, seem
163 Break	181 Pray, wish, curse	200 Thunder
164 Hold assembly,	182 Carry off, win	201 Enter, put oh, set
speak	183 Seize, snatch	202 Shut off, shut in
165 Sing	184 Call aloud	203 Yield
166 Respect, scruple	185 Shout	204 Crowd together,
167 Praise	186 Deliberate, ad-	hem in
168 Distress, grieve	vise	205 Drive, strike
169 Hurl the javelin,	187 Will, wish	206 Pity
hurl	188 Marry	207 Pity
170 Wander, rove	189 Am born, bear,	208 Despoil, slay
171 Shun, avoid	beget	209 Relate
172 Ward off, de-	190 Laugh	210 Presshard,impel
fend, assist	191 Rejoice, am glad	211 Know how, un-
173 Shun, avoid	192 Wail	derstand
174 Shun, avoid	193 Teach, learn	212 Ask
175 Miss, err	194 Kindle, blaze	213 Lean,pressdown
176 Please	195 Divide	214 Overthrow, fall
177 Rob, deprive	196 Show, point out	down
178 Threaten, men-	197 Lack	215 Ask
ace		

216 Contend, strive	242 Eagerly desire,	267 Pass through,
217 Eat		traverse
218 Am leader,	strive	
command	243 Ponder	
219 Guide, lead	244 Search after,	-
220 Wonder, admire	question	270 Sail
221 Leap, spring up		271 Labor, am busy
222 Arm with cuirass	devise	
223 Send	246 Woo	complish
224 Cry, shriek	247 Toil, suffer	273 Pour, make a
225 Sacrifice,	248 Am situated, in-	libation
slaughter	habit	274 Groan, lament
226 Make straight,	249 Strive, quarrel,	275 Stretch
direct	upbraid	276 Wear out, weary
227 Reach	250 Am angry, take	277 End, complete
228 Work, grow	it ill	278 Prize, honor
weary	251 Nod	279 Atone for, pay
229 Shear, cut down	252 Conquer	280 Run
230 Hide, cover	253 Prick, pierce	281 Hit, happen
231 Distress; care for	254 Deal out, wield	282 Strike, hit
232 Put to rest, lull	255 Bewail	283 Am before, an-
233 Wait upon, con-	256 Take oath	ticipate
vey	257 Equip, prepare	284 Put to flight
234 Knock, smite	258 Reach, extend	285 Watch, guard
235 Arm with hel-	259 Rouse, move	286 Makegrow, grow
met, arm	260 Debate, ponder	287 Give way, give
236 Roll	261 Stab, wound	over, deprive
237 Obtain by lot,	262 Stab, wound	288 Show favor,
receive	263 Owe, ought	gratify
238 Shine	264 Am moved,	289 Am troubled,
239 Cease, abate	vexed	angered
240 Escape notice	265 Peer about	290 Give place, with-
241 Bathe, wash	266 Bring near	draw

LIST VI

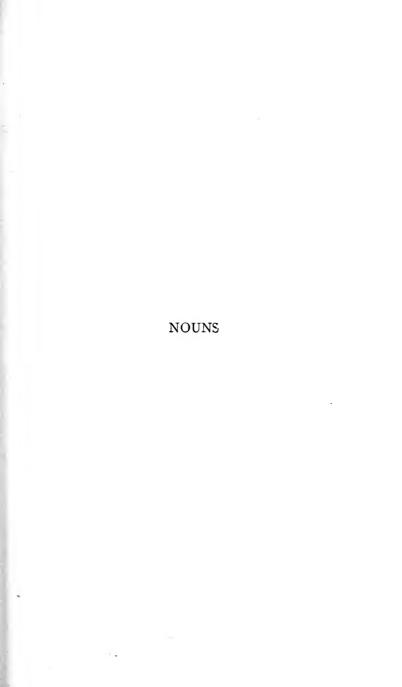
VERBS OCCURRING 10-25 TIMES

-	Delude, beguile			337	Am heavy,
292	Admire, am in-				charge
	dignant	-	Make amends	338	Make myself
293	Make to grow,	317	Aid, support		heard, cry out
	increase	318	Am the best,	339	Bend
294	Blow		bravest	340	Supplicate, im-
295	Feel shame, rev-	319	Protect, help		plore
	erence	320	Deny, decline	341	Cleave, slay
296	Disgrace, insult	321	Put in order, ar-	342	Shed tears, weep
297	Ask, demand		range	343	Tame, subdue
298	Beg, importune	322	Work out	344	Take a meal
299	Hear, perceive	323	Quiver	345	Build, construct
300	Heal	324	Dishonor, mal-	346	Look, see
301	Empty, sack		treat	347	Flay
302	Care, am con-	325	Dishonor, mal-	348	Wet, moisten
	cerned for		treat	349	Harm, slay,
303	Anoint	326	Rear, cherish		waste
0 0	Anoint Am taken, cap-	_		350	waste Slay, destroy
0 0		_		~ •	
304	Am taken, cap-	327	Am dazed, be-	351	Slay, destroy
304	Am taken, cap- tured	3 ² 7 3 ² 8	Am dazed, be- wildered	351	Slay, destroy Teach
304 305 306	Am taken, cap- tured Mow, reap	3 ² 7 3 ² 8 3 ² 9	Am dazed, be wildered Draw, dip Grieve	351 352	Slay, destroy Teach Am scared
304 305 306 307	Am taken, captured Mow, reap Deny, refuse	3 ² 7 3 ² 8 3 ² 9 3 ³ 0	Am dazed, be- wildered Draw, dip Grieve Satiate	351 352 353	Slay, destroy Teach Am scared away, flee Go to seek, seek to win
304 305 306 307	Am taken, captured Mow, reap Deny, refuse Meet, encounter	327 328 329 330 331	Am dazed, be- wildered Draw, dip Grieve Satiate	351 352 353	Slay, destroy Teach Am scared away, flee Go to seek, seek
304 305 306 307 308	Am taken, captured Mow, reap Deny, refuse Meet, encounter Encounter, take	327 328 329 330 331 332	Am dazed, be- wildered Draw, dip Grieve Satiate Talk, speak Am king	351 352 353 354 355	Slay, destroy Teach Am scared away, flee Go to seek, seek to win Whirl Seem, appear
304 305 306 307 308	Am taken, captured Mow, reap Deny, refuse Meet, encounter Encounter, take part in	327 328 329 330 331 332	Am dazed, be- wildered Draw, dip Grieve Satiate Talk, speak Am king	351 352 353 354 355	Slay, destroy Teach Am scared away, flee Go to seek, seek to win Whirl
304 305 306 307 308	Am taken, captured Mow, reap Deny, refuse Meet, encounter Encounter, take part in Encounter, take	327 328 329 330 331 332 333	Am dazed, be- wildered Draw, dip Grieve Satiate Talk, speak Am king Force, con- strain	35 ¹ 35 ² 353 354 355 356	Slay, destroy Teach Am scared away, flee Go to seek, seek to win Whirl Seem, appear Hand over, confer
304 305 306 307 308 309 310	Am taken, captured Mow, reap Deny, refuse Meet, encounter Encounter, take part in Encounter, take part in Encounter, take part in	327 328 329 330 331 332 333	Am dazed, be- wildered Draw, dip Grieve Satiate Talk, speak Am king Force, con- strain Impede, arrest, harm	351 352 353 354 355 356 357	Slay, destroy Teach Am scared away, flee Go to seek, seek to win Whirl Seem, appear Hand over, confer Desire, long for
304 305 306 307 308 309 310	Am taken, captured Mow, reap Deny, refuse Meet, encounter Encounter, take part in Encounter, take part in Encounter, take part in Meet, encounter	327 328 329 330 331 332 333 334	Am dazed, be- wildered Draw, dip Grieve Satiate Talk, speak Am king Force, con- strain Impede, arrest, harm Feed, pasture	351 352 353 354 355 356 357 358	Slay, destroy Teach Am scared away, flee Go to seek, seek to win Whirl Seem, appear Hand over, confer Desire, long for Am wont
304 305 306 307 308 309 310 311 312	Am taken, captured Mow, reap Deny, refuse Meet, encounter Encounter, take part in Encounter, take part in Encounter, take part in Meet, encounter Accomplish	327 328 329 330 331 332 333 334	Am dazed, be- wildered Draw, dip Grieve Satiate Talk, speak Am king Force, con- strain Impede, arrest, harm	351 352 353 354 355 356 357 358 359	Slay, destroy Teach Am scared away, flee Go to seek, seek to win Whirl Seem, appear Hand over, confer Desire, long for Am wont Shed, let fall
304 305 306 307 308 309 310 311 312	Am taken, captured Mow, reap Deny, refuse Meet, encounter Encounter, take part in Encounter, take part in Encounter, take part in Meet, encounter	327 328 329 330 331 332 333 334	Am dazed, be- wildered Draw, dip Grieve Satiate Talk, speak Am king Force, con- strain Impede, arrest, harm Feed, pasture	351 352 353 354 355 356 357 358 359	Slay, destroy Teach Am scared away, flee Go to seek, seek to win Whirl Seem, appear Hand over, confer Desire, long for Am wont

361 Drag, rescue	287	Enchant	414 Kiss
362 Make like, com-		Gaze at, behold	
pare to	-	Rush on, charge	-
363 Set quaking,	•	Offer (as burnt	
whirl round	390	offering)	418 See, behold
364 Curl, wind	301		419 Turn aside,
365 Care for	33-	delight in	withdraw
366 Slay	302	Sleep, lodge	420 Desire
367 Chide			421 Bathe, wash
368 Make ready,	0,0	Cleanse	422 Lie in ambush
adorn		Excel	423 Am mad, rage
369 Acquire, enjoy		Split, cleave	424 Seek for, explore
370 Row	-	Scatter	425 Divine, prophesy
371 Restrain, con-		Wish to sleep	426 Seize, overtake
trol		Mix	427 Lash, whip
372 Go (painfully)		Taunt, tease	428 Bethink myself
373 Shield, protect	401	Call, summon	of, devise
374 Flow, recede	402	Move, stir	429 Smile
375 Eat	403	Scream, ring	430 Have in mind,
376 Place in am-	404	Break	am prompted
bush, lay to	405	Put to rout	431 Ponder, intend
rest	406	Am lord, rule	432 Am wroth
377 Pray, boast	407	Sate, satisfy	433 Deliberate, de-
378 Hate			vise
379 Yoke	408	Arrange, mar-	434 Contrive, per-
380 Gird		shal	petrate
381 Am at my youth-	409	Am angry with	435 Cut in small
ful prime	410	Accomplish, ful-	pieces
382 Wonder at		fil	436 Flow, weep
383 Bury	411	Am superior,	437 Quarrel, upbraid
384 Am bold		rule over	438 Swim
385 Encourage			439 Wash, wash off
386 Strike	413	Stir up, mix up	440 Wash, wash off

441	Go, come, re-				
	turn	468	Make manifest,	493	Turn constant-
442	Depart from,		make to shine		ly, dwell
	hold aloof	469	Miss, yearn for	494	Loathe, hate
443	Receive, enter-	470	Am conspicuous	495	Smite, knock
	tain	471	Blow, stream,		about
444	Open		burn	496	Despoil
445	Cry out, lament	472	Come forth, go	497	Slaughter
446	Shoot an arrow		forth	498	Am afraid,
447	Lose, destroy	473	Fold		dread
448	Throng about,	474	Cower, hide	499	Am amazed at
	go with	475	Cover closely,	500	Am become,
449	Shout together,		wrap up		be
	command	476	Frequent, con-	501	Am troubled
450	Wipe away		sort with	502	Melt
451	Help	477	Shatter, dash	503	Shake, brandish
452	Scorn	478	Shudder	504	Stretch, draw
453	Name, mention	479	Fling, hurl	505	Aim, prepare
454	Roast	480	Rescue, save	506	Cut, separate
455	Wed, take to	481	Move quickly	507	Endure, dare
	wife	482	Shake, brandish	508	Flee, fear
456	See, threaten	483	Command,	509	Rub, wear out
457	Increase		point out	510	Tremble, quake,
458	Bear, endure	484	Scatter, disperse		dread
459	Sprinkle, defile	485	Scatter, disperse	511	Exhaust, con-
460	Shine, gleam	486	Pull, draw		sume
461	Taste, enjoy	487	Speed, drive fast	512	Turn, change
462	Fetter, constrain	488	Am quick, hast-	513	Weave
463	Test		en	514	Shine
464	Pierce, transfix	489	March, move	515	Flee, flee from
465	Shake, brandish	490	Make ready,	516	Spare
466	Labor over, pre-		send off	517	Utter a sound,
	pare	491	Sigh, groan		speak out

518 Waste away, pine 521 Plant, plan 525 Have use of, 519 Grudge, deny 522 Rage, am angry need of 520 Go to and fro, 523 Hold, contain roam 524 Help, ward off





LIST VII

Nouns Occurring 500-1000 Times

3 Heart, soul, life r Man 5 Son 4 Ship 2 God 6 Hand

LIST VIII

Nouns Occurring 200-500 Times

- 7 Lord, king 16 Companion 24 Child 8 Earth, land 17 Horse 25 Father o Old man 18 People, host 26 War, battle
- 10 Woman 10 Hall, dining-hall 27 City
- 28 Foot 11 Beam, tree, spear 20 Mother 21 Suitor 29 Diaphragm, 12 House, room
- 13 Spear, lance 22 Word, saving mind
- 14 Word 23 Stranger, guest, 30 Copper, bronze
- 15 Work, deed, thing host

LIST IX

Nouns Occurring 100-200 Times

- 31 Blood 42 People 53 Hut
- 43 House, home 32 Wife 54 Young girl,
- daughter 33 Salt (m.), sea (f.) 44 Gift 45 Sun 55 Wave
- 34 Wind 35 Man 46 Day 56 Dog
- 57 Fight 47 Hero, warrior 36 City
- 37 King 48 Dawn, morning 58 Might
- 38 Force, violence 49 Sea 59 Part, fate 39 Cow, ox 50 Death 60 Mind, thought
- 40 Knee 51 Goddess 61 Night
- 62 House 41 Tear 52 Head

63	Wine	6 8	Fire		72	Bow
64	Eye	69	Breast		73	Water
65	Plain	70	Wall		74	Sleep
66	Sea, deep	71	Arms,	armor,	75	Skin, body
67	River	•	tackle			Shoulder

LIST X

Nouns Occurring 50-100 Times

77	Assembly, speech	102	Head	126	Rock, cliff
78	Goat	103	Death, fate	127	Shepherd
79	Pain	104	Heart	τ28	Labor, toil
80	Defense, valor	105	Herald	129	Husband, spouse
81	Handmaid	106	Rumor, glory	130	Mistress, queen
82	Chariot	107	Dust, ashes	131	Gate
83	Shield	108	Heart	132	Shield
84	Anguish	109	Possession,	133	Sign, token
85	Missile		property	134	Wheat, food
86	Shout	110	Glory, majesty	135	Host, army
87	Counsel, plan	111	Lion	136	Swineherd
88	Lamentation	112	Sheep, goat	137	Swine
89	Joints, limbs	113	Corpse	138	Child
90	Divinity	114	Island	139	Child
91	Feast	115	Return	140	Light
92	Goblet	116	Sword	141	Love, friend-
93	Chariot, stool	117	Way, journey		\mathbf{ship}
94	Female slave	118	Sheep	142	Man
95	Garment	119	Arrow	143	Earth, ground
96	Bed, anchor	120	Destruction	144	Tunic
97	Heart	121	Throng	145	Cloak, mantle
98	Chamber	122	Mountain	τ46	Gall, wrath
99	Comrade-at-arms	123	Eyes	147	Need
100	o Arm chair	124	Heaven	148	Gold
10	Door, gate	125	Car, chariot	149	Life, soul

LIST XI

Nouns Occurring 25-50 Times

2	150	Tidings	177	Neck	205	Love
	151	Messenger	178	Life, substance	206	Yoke cross-
	152	Field, country	179	Eyelid		bar
	153	Assemblage,	180	North-wind	207	Guide, leader
		game, arena	181	Marriage	208	Leader, chief
	154	Prize	182	Belly, womb	209	Mule
	155	Contest	183	Birth, race	210	Reins
	156	Air	184	Family, race	211	Charioteer
	157	Earth, land	τ85	Gift of honor,	212	Land, main-
	158	Shame, respect		honor		land
	159	Sky, upper air	186	Old age	213	Law, right
	160	Lot, destiny	187	Meal, repast	214	Heap, strand
	161	Point, spear	188	Frame, build	215	Breast-plate,
	162	Spearman,	189	Fetter, fastening		cuirass
		warrior	190	Conflict	216	Arrow
	163	Necessity, con-	191	Slave	217	Chariot-man
		straint 4	192	Deceit	218	Horseman,
	164	Song	193	Supper		knight
	165	Bard	194	Food	219	Sacrifice, vic-
	166	Ransom	195	Host, swarm,		tim
	167	Argeiphontes		herd	220	Sinew, strength
	168	Excellence	196	Appearance	22I	Mast, loom
	169	Battle, combat	197	Hecatomb	222	Evil, cowardice
	170	Chief	198	Olive-oil	223	Fatigue, toil
		Lamb, sheep	199	Year	224	Brother
	172	Plough-land,	200	Armor, weapons		Path
		ground	201	Helper in battle	226	Care, mourning
		Leader	202	Oar	227	Bolt, collar-
		Ruin, folly	203	Strife		bone, thole-
		Courtyard	204	Hedge, wall,		pin
	176	Cry, call		court	228	Helmet

229 Crest	251 Oath, victim	274 Staff, scepter
230 Youth	252 Witness, oath	275 Cave
231 Strength, mas-	253 Bird	276 Pen, fold, post
tery	254 Leader	277 Row, rank
232 Head (gen.)	255 Bone	278 Mouth
233 Flesh, meat	256 Ear (gen.)	279 Ditch
234 Mixing-bowl	257 Earth, floor	280 End, completion
235 Cap, helmet	258 Threshold	281 Price, penalty,
236 Couch, bed	259 Voice	honor
237 Stone	260 Mourning,	282 Parent, ancestor
238 Harbor	grief	283 Table
239 Ruler, counsel-	261 Woe, harm	284 Tripod
lor	262 Dismissal, escort	285 Wood, forest
240 Thigh	263 Drink	286 Conflict
241 Counsel, plan	264 Fate, death	287 Line of battle
242 Quarrel	265 Champion	288 Herb, drug
243 Cloud-gatherer	266 War, battle	289 Cloak
244 Cloud	267 Town, citadel	290 Sword
245 Victory	268 City	291 Flight
246 Bride, lady	269 Tower	292 Murder
247 Back	270 Pyre	293 Voice
248 Tooth	271 Stream	294 Time
2.49 Pain	272 Strength	295 Space, place
250 Bird of prey		

LIST XII

Nouns Occurring 10-25 Times

297	Leader	302	Aegis	307	Wife
298	Road, way	303	Eagle	308	Shore
299	Brother	304	Portico, corridor	309	Point
300	Prize	305	Goat-herd	310	Vagabond
301	Gust	306	Life-time, life	311	Ointment

ara Parley	at Dinth	offenning and	Pottlement
312 Barley		offspring 372	
313 Threshing-floor,			Erinys
vineyard	343 Torch		Rush, sweep
314 Wagon	-	nd, pave- 375	
315 Ambrosia	mer		Hearth
316 Blossom, flower			Border, edge
317 Cave	346 Bedste		Year
318 Rim	347 Tree		Glory
319 Sword	348 Fear	-	Prayer, boast
320 Wagon	349 Skin,		Command
321 Silver	350 Mistre	ess 382	West-wind
322 Prayer, curse	351 Fat	383	Darkness, even-
323 Beginning	352 Runne	er, guide	ing
324 Warrior	353 Usage	, justice 384	Girdle
325 Star	354 Din, t	hunder 385	Youth
326 Folly	355 Rac	e, race- 386	Shore
327 Gleam, glow	cou	rse 387	Noise, roar
328 Voice	356 Tree,	oak 388	Courage, bold-
329 Breath, blast	357 Power	, strength	ness
330 Ignorance, folly	358 House	e, room 389	Wonder
331 Mist, darkness	359 Brain	390	Wild beast
332 Queen	360 Lance	391	Foot-stool
333 Depth	361 Seat,	abode 392	Hair
334 Glen, ravine	362 Seat		Blast, gust
335 Bow	363 Food		Cry, shriek
336 Herdsman	364 Desire		Sweat
337 Step, platform,	•		Suppliant
altar		, phantom 397	
338 Son-in-law,			Strap, thong
brother-in-law			Longing
339 Earth, land	369 Ivory		Will
340 Tongue, lan-			Chariot - fighter,
guage	371 Spoils		knight
54450	3/1 opons		

402 Sail	430 Temple (hu-	459 Wrath
403 Fish	man)	460 Thigh-pieces
404 Beauty	431 Possession,	461 Counsellor
405 Basket	property	462 Counsellor
406 Smoke	432 Property	463 Lot, fate
407 Boar	433 Crash, thunder	464 Muse
458 Heads, summits	434 Cup	465 Innermost part,
409 Fruit, grain	435 Fleece	corner
410 Wrist	436 Stone	466 Sailor
411 Might, mastery	437 Tempest	467 Fawn
412 Sister		468 Sinew, bow-
413 Tin	439 Meadow	string
414 Treasure, heir-	440 Bed	469 Cloud
loom	441 Booty	470 Temple
415 Horn	442 Lake	471 Thought, plan
416 Thunder-bolt,	443 Destruction,	472 Shepherd
lightning	ruin	473 South-wind
417 Gain, shrewd-	444 Crest	474 Friendly gift
ness	445 Ambush	475 Wood, trunk
418 Pillar	446 Insult	476 Spit
419 Lot, estate	447 Breast	477 Shoot, twig
420 Easy-chair	448 Good mother	478 Woe
421 Darkness, dusk	449 Seer	479 Abode
422 Skin	450 Whip	480 Fate
423 Savor, fat	451 Stature	481 Fortune, happi-
	451 Statute	401 Tortune, happi
424 Sleep, resting-	. •	ness
	. •	ness
424 Sleep, resting-	452 Month	ness 482 Din
424 Sleep, resting- place	452 Month 453 Ash-tree, shaft, lance	ness 482 Din
424 Sleep, resting- place 425 Bosom, fold	452 Month 453 Ash-tree, shaft, lance 454 Limb, member	ness 482 Din 483 Rain
424 Sleep, resting- place 425 Bosom, fold 426 Hair	452 Month 453 Ash-tree, shaft, lance 454 Limb, member 455 Back 456 Measure	ness 482 Din 483 Rain 484 Equal age, companion 485 Eye
424 Sleep, resting- place 425 Bosom, fold 426 Hair 427 Order, orna- ment 428 Head-band	452 Month 453 Ash-tree, shaft, lance 454 Limb, member 455 Back 456 Measure	ness 482 Din 483 Rain 484 Equal age, companion

487	Reproach	518	Ragged garment	546	Nurse
488	Dream	519	Stream, current	547	Helmet
489	Name	520	Surf	548	Mound, tomb
490	Rope, imple-	521	Rug, blanket	549	Insolence, vio-
	ment, arms	522	Skin, shield		lence
491	Din	523	Nose, nostril	550	Upper chamber
492	Fair wind	524	Flood, stream	551	Swine
493	Brow	525	Board, plank,	552	Swineherd
494	Holder		door	553	Quiver
495	Bank	526	Gleam	554	Flame, blaze
	Palm, hand	527	Fat hog	555	Lute, lyre
497	Wife	528	Cliff	556	Form
498	Cheek	529	Lookout, watch	557	Leaf
499	Native land	530	Watchman	558	Race, host
500	Sandals	531	Darkness	559	Combat
501	End, cord	532	Effort, eagerness	560	Hair, mane
502	Axe	533	Breast, chest	561	Grace, charm
503	Robe	534	Groaning	562	Joy of battle
504	Multitude	535	Raft, boat	563	Lip, rim
505	Breath, blast	536	Scale, balance,	564	Stone
506	Yearning, lack		talent	565	Land, shore
507	Penalty, price	537	Housekeeper,	566	Dancing place,
508	Warrior		stewardess		dance
509	Escort		Rug, coverlet	567	Want, need
510	Drink	539	Bull	568	Want, need
511	Diaphragm,	540	Builder, carpen-	569	Possession,
	heart		ter		property
512	Doorway, porch	541	Strap, belt	570	Sand
513	Face	542	Estate, precinct	571	Falsehood
514	Stern-cable		Prodigy	572	Wound
515	Feather, wing	544	Wall, side		
	Flock	545	Trembling, ter-		
517	Rod, wand		ror		



PRONOUNS, ADJECTIVES, ADVERBS, PREPOSITIONS, ETC.



LIST XIII

Pronouns, Adjectives, Adverbs, Prepositions, Etc., Occur-RING 500-10,000 TIMES

I	But	17	Upon, on	30	This, he, the, who
2	Other, another	18	Or, than, whether	31	He, this who
3	So then	19	In truth; pray?	32	When, since
4	But, however		(affirmative or	33	Not
5	Same, self		interrogative)	34	Him, her
6	For, namely	20	And	35	Nor, not even
7	At least	21	And, also	36	Beside, by
8	But, and	22	Down	37	Every, all
9	Now indeed,	23	(Anticipatory or	38	Very, at least
	really		potential par-	39	Much, many
10	I		ticle)	40	Thou
11	If	24	Very, quite	41	Someone, anyone
12	Into	25	Great, large	42	Dear, own
13	Out, out of	26	Indeed	43	As, how, when,
14	In	27	Not, lest		that
15	There, where	28	Him, her, it	44	Thus, so
16	When, since	29	Now		

LIST XIV

Pronouns, Adjectives, Adverbs, Prepositions, etc., Occurring 200-500 Times

45	Deathless, im-	48 (Anticipatory or	51 Best
	mortal	potential par-	52 Again, but
46	At the same time	ticle)	53 Through
47	On both sides,	49 Up	54 Divine, glorious
	about	se From	55 Each

56 My, mine	65 This	73 Thereto, to,
57 His, her, own	66 How great, how	toward ,
58 Thereupon, then	many	74 Thy, thine
59 Still, yet	67 Who	75 Along with, with
60 Well	68 Neither, nor	76 Themselves
61 We	69 This, that	77 Then, at that
62 Bad, cowardly	70 While, until	time
63 Beautiful, fine	71 Around, about	78 Under
64 Among, after	72 Ever, once	79 O, oh!

LIST XV

Pronouns, Adjectives, Adverbs, Prepositions, etc., Occur-RING 100-200 TIMES

80 Good	97 Broad	113 Whoever
81 If, whether	98 Already, now	114 Before, for-
82 Always, ever	99 Swift	merly
83 Forthwith	τοο Where, in order	115 Native
84 One another,	that	116 Much, many
each other	101 That, that one,	117 Much, very
85 Blameless	he	118 Anywhere,
86 Both	102 Mighty	somewher e
87 All	103 Most, especially	119 Before
88 But	104 Greatly	120 First
89 Again, on the	105 Dark, black	121 First
other hand	106 Middle, the mid-	122 Winged
90 Straightway	dle of	123 Yet
91 Again, back	107 But not, nor, not	124 Who?
again	even	125 Then, there-
92 Back	108 Now	fore
93 Mortal	109 Where	126 You
94 Two	110 Alone	127 So, thus
95 Hither, here	111 Of what sort	128 Swift
96 Good	112 Sharp	

LIST XVI

PRONOUNS, ADJECTIVES, ADVERBS, PREPOSITIONS, ETC., OCCUR-RING 50-100 TIMES

			3		
129 Sp	lendid	157	Both	184	Thus
130 Ne	ear	158	Our, ours	185	Backwards,
131 Ae	gis-holding	159	Sacred, godlike		back
132 Al	ways, ever	160	Strong, sacred	186	Very beautiful
133 D	readful	161	Equal, like	187	Very prudent
134 St	eep, towering	162	Glorious, fine	188	Much
135 Be	etter	163	Hollow	189	Crafty
136 Bc	oth	164	Ruling	190	Alas!
137 O	oposite	165	Clear, white	191	Before, forward
138 G	odlike	166	Miserable	192	Before, formerly
139 O	pposite,	167	Long, tall	193	In front, before
	against	168	More	194	Former
140 Ha	ard, difficult	169	Great-hearted	195	Close, thick
141 Th	iere, here	170	Great-hearted,	196	Somehow
142 Th	nere		proud	197	Near, hard by
143 M	erely, as it is	171	New, young	198	Quickly, soon
144 Gl	eaming-eyed	172	Infant	199	Swift
145 H	ollow	173	We two, both	200	Most speedily
146 Fi	ery-hearted		of us	201	Somewhat
147 Di	eadful	174	Homeward	202	Such, of such a
148 Hi	ther	175	Behind [hind		kind
149 Ze	us-nurtured	176	Backward, be-	203	Of such a kind,
150 O1	ne	177	Whenever, when		such
151 Ec	_l ual, like	178	How, that	204	So great, so
-	ithin, into	179	That, because		much
	ithin		Whoever	205	So long
154 O1	n account of,	181	No longer	206	Over, in behalf
	for	182	Therefore, then		of
155 Ot	her, the other	183	Wherefore, be-		-
156 Al	ive		cause	208	Bright

209 Shining, illus- 211 Brazen 214 Quickly trious 212 Golden 215 As, just as

210 Hard, difficult 213 Golden

LIST XVII

Pronouns, Adverbs, Adjectives, Prepositions, etc., Occur-RING 25-50 TIMES

216 Wondrous, il- lustrious	233 In throngs, together	253 Long, for a long time
217 Valorous	234 Away, apart from	254 Through and
218 Wild, savage		through, for-
219 Near, hard by	236 Warlike	ever
220 Unseemly, dis-	237 Dear to Ares	255 Sprung from
graceful	238 Inexpressible,	Zeus
221 Unwilling	immense	256 Two
222 Modest, respect-	239 Nearer	257 Long-shadowy
ed	240 Like, equal	258 Renowned in
223 Gleaming	241 Unerringly,	the use of the
224 Topmost, high-	truly	spear
est	242 There, here	259 Hostile
225 Painful, toil-	-	260 Twelve
some		261 From near, near
226 Crowded to-		262 Near
•	•	263 Twenty
	247 Old, aged	264 That one, he
	248 Cowardly, mis-	-
229 Ambrosial, di-	erable	266 Wholly, never-
vine	•	theless
	250 Right (hand),	267 Thence, then,
231 Opposite,		whence
	251 Blazing, hostile	
	252 Long, for a long	
232 Opposite	time	270 Within

271 When, after	300 Long-haired	330 Of all sorts
272 On the other	301 With glancing	331 In every direc-
side	helm	tion
273 Well-greaved	302 Glorious, noble	332 Before
274 Well-built, well-	303 White-armed	333 Thick
tilled	304 Too, excessively	334 On foot
275 Fair-tressed	305 Blessed	335 Fat, fertile
276 Good, noble	306 Far, afar	336 More, greater
277 Well-decked	307 Soft, gentle	337 Most, a great
278 When, as	308 Greatest	many
279 As long as, until	309 Greater	338 Fleet-footed
280 Sweet	310 Mild, pleasant	339 Varied
281 When	311 Behind	340 Gray, hoary
282 If	312 Neither, nor	341 Much-enduring
283 Mild	313 Alone	342 Purple
284 Early-born	314 Countless	343 Cheerful, zeal-
285 Or, than	315 Single-hoofed	ous
286 As	316 Just now, lately	344 Extreme, at the
287 Swelling, bloom-	317 Pitiless	end of
ing	318 Unerring	345 Close, thick
288 Godlike	319 Apart, aloof	346 How?
289 Divinely utter-	from, except	347 Easily
ed, divine	320 Yellow, blond	348 Rosy-fingered
290 Mortal	321 Heavy, mighty	349 Silently
291 Impetuous	322 Little	350 Terribly
292 Forth, out	323 Destructive	351 Compact, strong
293 And	324 Like, equal	352 Hateful
294 Straight	325 Together, alike	353 Enduring, hard
295 Horse-taming	326 As much as, as	354 Thy, thine
296 Mighty	far as	355 Here, where
297 Swiftly	327 Altogether	356 Far, far away
298 Mighty, stern	328 Altogether	357 Why pray?
299 Better	329 On all sides	358 Such

359 So much	365 Mighty, arro-	371 Bronze-clad
360 Therefore	gant	372 To the ground,
361 Three	366 Sternly, darkly	down
362 Thrice	367 Better, braver	373 As if
363 From above,	368 Dearest	374 Just as
above	369 Brazen	
364 High spirited	370 Bronze-shod	

LIST XVIII

PRONOUNS, ADVERBS. ADJECTIVES, PREPOSITIONS, ETC., OCCUR-					
RING 10-25 TIMES					
375 Ah!	392 Destined, due	409 Helpless, im-			
376 Invincible	393 Guilty, to blame	possible			
377 Renowned	394 Untiring	410 Together, at			
378 Gentle	395 Sharpened,	once			
379 Near, coming	pointed	411 Strong in both			
near	396 Silent, quiet	•			
380 Thick		412 Curved at both			
381 Unseemly, dis-	398 Topmost, utter-				
graceful	most	414 On both sides			
382 Against the will	399 Javelin	415 Shameless, piti-			
of	400 Of the sea	less			
	·				
	401 Fruitless, vain	416 Cowardly			
	·	416 Cowardly			
383 Together, in	401 Fruitless, vain	416 Cowardly 417 Man-slaying			
383 Together, in crowds 384 Immortal 385 Vigorous	401 Fruitless, vain 402 Elsewhere, another way 403 Strange, foreign	416 Cowardly 417 Man-slaying 418 Away, apart 419 Opposite, in			
383 Together, in crowds 384 Immortal 385 Vigorous 386 Would that	401 Fruitless, vain 402 Elsewhere, another way 403 Strange, foreign 404 From elsewhere	416 Cowardly 417 Man-slaying 418 Away, apart 419 Opposite, in front			
383 Together, in crowds 384 Immortal 385 Vigorous 386 Would that 387 Burning, blaz-	401 Fruitless, vain 402 Elsewhere, another way 403 Strange, foreign 404 From elsewhere 405 Of another,	416 Cowardly 417 Man-slaying 418 Away, apart 419 Opposite, in front 420 Against,			
383 Together, in crowds 384 Immortal 385 Vigorous 386 Would that	401 Fruitless, vain 402 Elsewhere, another way 403 Strange, foreign 404 From elsewhere 405 Of another,	416 Cowardly 417 Man-slaying 418 Away, apart 419 Opposite, in front			
383 Together, in crowds 384 Immortal 385 Vigorous 386 Would that 387 Burning, blaz-	401 Fruitless, vain 402 Elsewhere, another way 403 Strange, foreign 404 From elsewhere 405 Of another, strange	416 Cowardly 417 Man-slaying 418 Away, apart 419 Opposite, in front 420 Against,			
383 Together, in crowds 384 Immortal 385 Vigorous 386 Would that 387 Burning, blazing 388 Shining 389 Bloody	401 Fruitless, vain 402 Elsewhere, another way 403 Strange, foreign 404 From elsewhere 405 Of another, strange 406 To another place	416 Cowardly 417 Man-slaying 418 Away, apart 419 Opposite, in front 420 Against, instead of 421 Opposite, against			
383 Together, in crowds 384 Immortal 385 Vigorous 386 Would that 387 Burning, blazing 388 Shining 389 Bloody	401 Fruitless, vain 402 Elsewhere, another way 403 Strange, foreign 404 From elsewhere 405 Of another, strange 406 To another place 407 Otherwise	416 Cowardly 417 Man-slaying 418 Away, apart 419 Opposite, in front 420 Against, instead of 421 Opposite, against			

	Tender		Sweet	480	Outside, outside
424	Boundless	453	Sweet		of
425	Boundless	454	Bent	481	Outside, out-
426	Unharmed	455	Known, related		side of
427	Unfeeling, harsh	456	Naked, un-	482	Willing, of one's
428	White-toothed		armed		own will
429	Silver-studded	457	Skilfully	483	Bent, crook-
430	Silver-footed		wrought		horned
431	With silver bow	458	Possessed	484	Firmly
432	Better	459	Weeping	485	Fateful, favor-
	Left, ill-boding	460	Ten		able, proper
434	Ram	461	Tenth	486	Like
435	Male		Right (hand)	487	With hostile
436	Bath-tub	463	Secondly, again		front against
437	Inextinguish-	464	Second, next	488	Opposite,
	able	465	Long, a long		against
438	Welcome, glad		time	489	Opposite,
439	Gladly	4 66	Dear to Zeus		against
440	Starry	467	Right, just	490	Within
441	Wicked, wanton	468	Eddying	491	Duly, kindly
442	Unwearied	469	In two	492	Nine
443	Without, apart		-		For nine days
	from	47 I	Twelve	494	Within
	Barren		Unhappy	495	
_	To-morrow		Near	•	Suddenly
446	Thoughtless,				Again, anew
	foolish	475	Close-footed,	-	In order
447	Of an ox, of		trailing-footed		Chiefly, by far
	oxen		Far-working	•	Pre-eminent
448	Counselling	477	Far, far from	501	Like
	Ox-eyed		On both sides	•	Suitable
		479	Of good cheer,		
451	Earth-holding		at ease	504	Earthly, upon

505 Seven	533 Daring, bold	560 Mightiest, best
506 Lovely	534 More speedily	561 Mortal
507 With large	535 Warm	562 Careful, good
clods, fertile	536 Divinely de-	563 Thence, then
508 Resounding	creed, divine	564 There
509 Trusty	537 Female	565 Thither
510 Glorious	538 Doubtless	566 Of dark clouds,
511 Red	539 Swiftly	dark
512 Hastily	540 Bold, daring	567 Dark, black
513 Truly, truth	541 Heart-grieving	568 Famous
514 In the other di-	542 Like, resem-	569 Joined, shod
re ction	bling	570 Curved
515 Actually, really	543 Passionate, fond,	571 Wedded
516 Ready	lovely	572 Quick, hasty
517 Well-built	544 One	573 Mighty
518 Well-made	545 Pouring arrows	574 Mightily
519 Well-scraped,		575 Stronger, better
polished	547 Godlike	576 Dark blue, dark
520 Well-polished	548 Equally	577 Dark-prowed
521 Wide-streeted	549 With might	578 Most glorious
522 Wide-thunder-	550 Strong, goodly	579 Secretly
ing	551 Abounding in	580 Nimble, swift
523 With broad	fish	581 Peeled, fine, deli-
lawns	552 From above	cate
524 Well-wrought	553 Badly	582 Mournful
525 Grain-giving	554 With beautiful	583 Clear, loud
526 Sacred	mane, fair-	0.
527 Misty, dim	fleeced	585 Verily, indeed
528 Sandy	555 Fair-cheeked	586 Ashen
529 Half	556 Fairest	587 Honey-sweet
530 Windy	557 Fairer	588 Honey-minded,
531 Fair-haired	558 Finely	sweet [tle
532 In the morning	559 Bent, curved	589 Steadfast in bat-

590	Grateful, satis-	616	Where, as	644	More, greater
	fying	617	Whichever	645	Near, hard by
591	Mortal	618	Upright, erect	646	Near, neighbor-
592	In the middle,	619	No one, nothing		ing
	between	620	Destructive, ac-	647	Swift-footed
593	No longer, no		cursed	648	Wind-swift
	more	621	Thick, woolly	649	Whence?
594	Indeed	622	Heavenly	650	Fromsome-
595	For a little, a	623	From heaven		where
	little while	624	By far	651	At some time,
596	Yea	_	Late		somewhere
	Newest, last	626	Rugged, rough	652	Made, built
	Below, under	•	Long ago	653	Of what sort?
599	Newer, under	628	Ancient, old	654	Often
600	Illegitimate	629	All day long	655	Much wrought,
	Of return	630	All night long		skilful
	Of friendship	631	Along past, close	656	Much contriv-
603	Scraped, pol-		by		ing, ever ready
	ished	63 2	Paternal, heredi-	657	Very sagacious
•	Whence		tary	658	Sea-traversing
605	Wretched	633	Little, few	659	Where? Whith-
	Wine-colored	634	Monstrous, huge		er?
	As, how	~ •	Fifty		All-nourishing
608	Happy, blessed	636	Ripe, dear, cow-	661	On the face,
-	A little		ard		head fore-
610	Assembled, to-	٠.	Renowned		most
	gether		Winged, fledged		
	Like, equal		Whither? how?		
	Together		Anywhere, in		future
	Studded, bossed		any way		Forward, further
614	Sharply, pier-		- ·	_	First of all
			Trusty, faithful		•
615	Sharp-pointed	643	Full	667	Poor, beggar

Homeric Vocabularies

668 Thickly, care-	688 Delighting in	707 Beneath, below
fully	thunder	708 Haughty
669 Close, fast	689 Forty	709 High-spirited
670 Last	690 Four [while	710 Back, on the
671 Easily	691 So long, mean-	back
672 Swiftly	692 From far	711 Last
673 Clearly	693 Far away	712 Later
674 Today	694 Afar, far from	713 High-roofed
675 Shining	695 Accordingly	714 Upward, aloft
676 Silently	696 So	715 Best, bravest
677 Of iron	697 So great, so	716 Fond of war
678 Shady, shadowy	much	717 To the ground
679 Fearful	698 Rough, rugged	718 On the ground
68o Safe	699 Third	719 Pleasing, grace-
681 Safe, certain	700 Third	ful
682 Mournful, griev-	701 Little, a little	720 Worse, inferior
ous	702 Little, small	721 Worse, inferior
683 Their	703 Moist, wet	722 Green, yellow
684 Their	704 Wooded	723 Golden-throned
685 Stout-hearted	705 Your, yours	724 Swift-sailing
686 With swift steeds	706 Highest, su-	725 Swift-footed
687 Tender	premest	







